

# La Voz de Menorca

Diario republicano desde su fundación

Año XXVII. — Número 8615

Número suelto . . . . . 10 céntimos  
Número atrasado . . . . . 20 »

SUSCRIPCIÓN { En la Isla, al mes. . . . . Ptas. 2'00  
Resto de España . . . . . » 3'00  
Extranjero, al año. . . . . » 50'00

MAHON, JUEVES 17 DE MARZO DE 1932

REDACCION Y ADMINISTRACION:  
CALLE DE FERMÍN GALAN, 21

## La visita del Presidente

Cortesía y hospitalidad cuando menos

En el editorial publicado en nuestra edición de ayer se recordaba el deber de este pueblo republicano, de recibir como tal al Presidente de la República, máxime por ser éste, digno de todas las atenciones por sus altos merecimientos personales.

Pero no sólo en republicano debemos recibir entusiástica y fervorosamente al primer ciudadano de España, sino que, abstracción hecha de ideas, de escuelas y de partidos se debe recibir con todos los honores, cortesías y amabilidades, al señor Alcalá Zamora, considerado como Jefe del Estado, como la más alta representación nacional y sin tener para nada en cuenta el modo de pensar del que acepta esta consideración, que no pueden de ninguna manera rechazar, ni desatender los ciudadanos conscientes, cultos y bien educados.

Es deber de los pueblos dignos y adelantados ser corteses, amables y hospitalarios con los visitantes, tratarlos con afabilidad y cariño, no sólo porque así lo imponen la buena educación y la cortesía, si que también para enaltecer y honrar la propia tierra y para que el visitante se lleve de ésta y de sus habitantes grato recuerdo, para que los conceptos como hospitalarios, amables, corteses y así lo pregone por doquier cuando relate el viaje y exprese las impresiones que le ha producido y el trato que se le ha dado.

Que la política y la forma de gobierno jamás deben ser óbice para que la más elevada representación, los jefes de Estado, sean recibidos con la brillantez, el esplendor y la amabilidad debidas, lo prueba el trato que se da, los obsequios, fiestas y agasajos que se tributan a un rey cuando visita una República y a un presidente cuando se acoge a la hospitalidad de una monarquía. Y en estos obsequios, fiestas y agasajos toman parte los pueblos aun cuando sean contrarios a la forma de gobierno que represente el Jefe de Estado que les visita.

Palma, a la que muchos, tal vez erróneamente, tildan de ser en su mayoría ciudadana, clerical y monárquica, se apresura a dispensar al Presidente de la República un recibimiento y un trato durante la estancia, grandiosos, magníficos, esplendorosos hasta el extremo. No se puede negar al pueblo mallorquín y en particular al palmesano el calificativo de hospitalarios, serviciales y obsequiosos con sus visitantes, sean estos quienes fueren y tanto más cuanto más alta sea su significación. Y es que como decíamos antes, los mallorquines, enamorados como el que más de su tierra, obedecen siempre al propósito de hacerla, grata, juntamente con sus naturales a quienes la visitan.

Nobleza obliga, como suele decirse, y de ahí que el comportamiento digno y amable, sin reservas, que los monárquicos de Palma observarán ante el Presidente de la República, sea la justa correspondencia al proceder de los republicanos cuando don Alfonso XIII hizo su primera visita oficial a la capital de esta provincia. Había entonces en el Ayuntamiento de Palma una mayoría republicana de la que formaban parte y a la que inspiraban el que fué nuestro estimadísimo y siempre inolvidable amigo don Jerónimo Pou Magraner y los también amigos queridos, de grato recuerdo, don Francisco García Orell y don Luis Martí (en paz descansen los tres).

Pues bien, acordada por aquel Ayuntamiento una cantidad respetable para invertirla en el recibimiento y fiestas al Jefe del Estado, entonces rey Alfonso XIII, la mayoría republicana dejó en completa libertad a la minoría monárquica para que como tal administrase la suma consignada y organizara los festejos.

Cuando nos ha visitado el Jefe del Estado, es decir, el que en tal ocasión era éste, este pueblo eminentemente repu-

blicano se ha comportado digna y galantemente y no se ha limitado a una mera cortesía y a no perturbar los actos, sino que hasta los ha realizado y les ha prestado animación con su presencia, sin parar mientes en sus convicciones, ni en la significación contraria a éstas, del visitante, al que ha considerado como Jefe del Estado; deseoso siempre el pueblo de que quien nos ha visitado se lleve de Menorca y de nosotros un elevado concepto y un grato recuerdo perdurable.

Nobleza obliga, repetimos, ante la próxima visita del Presidente de la República y sin solicitar favor, ni merced, demandamos que todo el pueblo, sin distinciones en ningún concepto, responda a su merecida fama de hospitalario, culto, galante, amable y bondadoso.

### ENSEÑANZAS

## Las damas católicas de nuevo cuño

(De «Heraldo».)

Rasgo el sobre y me encuentro con un pliego de carta que tiene en el sitio donde los cristianos solemos poner la cruz un grabado con el Cerro de los Angeles; debajo del grabado: ¡Viva Cristo Rey!, y en una esquina la banderita roja y gualda.

La carta está firmada por Mercedes de la Peña, viuda de Garriguez.

¿Qué se le ocurre a esta señora? El lector lo va a saber en el acto.

Transcribimos la carta al pie de la letra:

«Muy señor mío: Usted, de ser cura, debe ser un cura renegado, de esos que cuelgan los «ábitos» y se van a los protestantes por casarse o por lo que sea. Yo me eduqué en las Irlandesas, después en las Damas Negras, y mi difunto esposo «acavó» de «completar» mi educación. Soy «capás» de discutir con usted en público y «provarle» que todo cuanto dice es mentira. Cuando quiera «benga» usted a «Aspiraciones», semanario de derechas, y pregunte por mí. Tengo la carrera del magisterio y soy licenciada en Filosofía y Letras.

Nosotras defendemos hasta morir, si es preciso, la Religión y la Patria, como Gil Nobles y Pildain.

Puede usted venir el próximo té que se dará en nuestros salones, seguido de la «exhibición» de la película «Descubrimiento de América», «firmada» por quinientos niños «cuvanos».

«Alludenos» a este té pidiendo con anticipación su tarjeta.

Allí nos veremos.

En caso de no «benir» escribame a «Aspiraciones» y remítame un sello, pues no hay que olvidar que somos muy pobres. «Hay» le mando uno de nuestros números para que «bea...»

Leída la carta y repasado el número cogí la pluma y escribí al señor obispo.

Mi venerado señor obispo: Esto es una vergüenza, un bochorno para los católicos.

¿En qué escuela se han educado esas señoras o señoritas de «Aspiraciones»? Ahí le envío la carta de la viuda de Garriguez, que es un documento. ¿Cómo consiente su ilustrísima una cosa tan burda? Estas señoras y señoritas católicas, de las derechas, nos están dejando en ridículo. A la prueba me remito.

Venden ese papelucho en las puertas de las iglesias con el beneplácito de los curas párrocos.

Nosotros, señor obispo, no somos ni de derechas ni de izquierdas. Somos de Cristo. Pongamos coto a estos extremismos para que nadie tenga que decir de nosotros.

Esclavo soy; admirador, discípulo, de Blanca de los Ríos, de Concha Espina, de María de Maeztu, de María Martínez Sierra, de Carmen Burgos. ¡Quién pudiera imitar a estas mujeres! Ellas con hilos de oro y piedras peregrinas siguen bordando en silencio el manto de la patria. Su fama corre de boca en boca en el Extranjero. Jamás se han mezclado en la política. Artistas, porque Dios las ha forjado, permanecen en sus celdas, en el rincón de sus casas, apartadas del mundanal ruido, engarzando un collar de perlas rudo y desgranado por el suelo.

Los nombres de estas mujeres insignes no suenan para nada en la algarabía. Católicas o no, ellas no hacen propaganda de sus ideas; no van al mitin; no hacen periódicos. Como las abejas, labran a escondidas el panal.

¿De dónde nos ha salido esta nueva generación?

¿Dónde se ha forjado?

Recordemos, señor obispo, a nuestras abuelas, a nuestras madres.

¿Es éste el catolicismo con que nos quieren hacer comulgar las damas católicas de nuevo cuño?

Leamos «Aspiraciones». Juzguemos en cristiano y con sentido común.

¿Son éstas las avanzadas de Cristo Rey?»

JUAN GARCIA MORALES,  
presbítero.

## Historia General del Arte

Tomos que están de venta en la «Tipografía Mahonesa»:

Francia, Luis Houstrick; Norte de Italia, Corrado Ricci; Gran Bretaña e Irlanda, Sir Walter Armstrong; España y Portugal; Egipto, G. M. Dieulafoy, Maspero.

## De Mercadal

Contestando al kilométrico artículo publicado en «Justicia Social» el 12 de los corrientes, y cuyo título es «De Mercadal» y tiene por objeto contestar a otro artículo publicado en LA VOZ DE MENORCA del día 4 del mismo mes firmado por «Unos radicales» en cuya contestación reclama la paternidad del conjunto expositivo e ideológico del primer artículo publicado el día 29 de febrero en el citado periódico «Justicia Social» de Mahón firmado por don J. Gomila, hemos de hacer constar, que sin pretensiones de ninguna clase para juzgar los escritos de quien por sus estudios viene obligado a hacerse entender en lo que escribe, podemos afirmar que la mayoría de los lectores de los escritos citados han dado a ellos la misma interpretación que nosotros a los conceptos en ellos incluidos.

Resulta altamente cómodo, aunque no airoso, el querer demostrar no ser cierto lo que por tal se ha tenido (como así lo manifestó en presencia de varios) pero esto, además de resultar ridículo, demuestra falta de civismo para sostener lo publicado; y a nuestro parecer estaría más en armonía el confesar la equivocación que querer hacer pasar por tontos a los que, sin ostentar títulos profesionales, no solamente han sabido leer el escrito, sino que adivinaron la intención del autor.

En nuestro anterior artículo preguntábamos quiénes eran los republicanos que se habían separado del partido, pregunta que ha quedado sin respuesta. Sin duda alguna debe referirse a cierto individuo que teniendo por republicano acérrimo, al oproximarse las elecciones municipales del 12 de abril, día de grata memoria, ya que fué del advenimiento de la República, tuvo la poca atención de ausentarse del pueblo, teniendo el compromiso de recibir la visita de don Juan Manent, actual Gobernador Civil de la provincia, que acudía a este pueblo para tratar de la reorganización del Comité republicano.

Si el autor de los artículos publicados en «Justicia Social» se refiere a republicanos de este calibre, bien idos sean.

Para poder censurar a los demás, y tirar piedras al tejado ajeno, es preciso estar limpios de culpa. El credo republicano encierra en sí aquellas hermosas palabras de libertad, igualdad y fraternidad cuyo conjunto puede condensarse en una sola: «amor»; y poco lo demuestra para sus semejantes el que por falta de cuidado en sus palabras, o por desconocimiento del valor de las mismas, ocasiona traslados forzados de un digno funcionario fiel cumplidor de su deber.

Buscando el significado de la retumbante frase «Chisgaravis»; inserta en el artículo que contestamos, hemos venido en conocimiento que ella se aplica al

hombre entremetido, bullicioso y de poca importancia, aplicándose también a los que son de cuerpo pequeño y de mala figura, y la Academia la define del modo siguiente: «Ente ridículo y despreciable, especie de trastuelo que se cuele en sociedad, donde no le ven con gusto por lo chismógrafo e indigno».

Recordando las personas que integran el partido republicano de este pueblo no hemos podido hallar ni una siquiera a la cual pueda en justicia aplicarse tales calificativos. Y así es que creemos de justicia y de derecho exclaimar: cada uno de nosotros vale tanto como vos y todos juntos más que vos.

Por hoy damos por terminado nuestro trabajo no dudando que los días nos han de proporcionar nueva ocasión para publicar un nuevo artículo que titulemos «Un puñado de verdades».

UNOS RADICALES

## Ayuntamiento de Alayor

Sesión ordinaria celebrada el día 1 de febrero de 1932

Presidió el señor don Juan Piris, asistiendo los Concejales señores Mascaró Guardia, Mascaró Pons, Mora, Sans, Enrich, Sintés, y Florit Morlá.

### ACUERDOS

Aprobar el acta de la anterior.

Aprobar también:

1.º El Reglamento a que deberá sujetar el individuo que ejerza el cargo de Perrero-Lacero.

2.º La distribución de fondos formada por intervención para el pasado mes de enero.

Autorizar a don José Arnau Salómi, para instalar un motor de 1 H. P. en la casa número 6 de la calle de Galán y García Hernández para destinarlo a la industria zapatera.

Autorizar para hacer obras a los vecinos:

A don Juan Mascaró Mui, abrir una ventana en la casa número 79 de la calle de San Pedro.

Y don Jaime Mascaró Sintés, reparar la canal de conducción de aguas a la casa número 22 de la del Obispo Goñalons.

Fijar en cuatro pesetas cincuenta céntimos el jornal regulador de un bracero en esta localidad a efectos de quintas.

Aprobar la cuenta de caudales rendida por el señor Depositario, respectiva al cuarto trimestre del ejercicio de 1931.

Aprobar también la liquidación del Presupuesto Municipal definitivo, respectivo al finido ejercicio de 1931, con los documentos que lo acompañan, así como el Inventario-balance de los bienes y productos que constituyen el patrimonio de este Ayuntamiento; resultando del resumen general del Presupuesto refundido que ha de regir durante el presente año, los datos que son a saber:

	Pesetas
Ingresos Presupuestos.	191.442'49
Gastos Presupuestos.	158.362'22
Superavit.	33.080'27

Recaudar por administración el Repartimiento General de Utilidades y demás arbitrios, derechos, tasas y contribuciones especiales, durante el corriente año de 1932, quedando encargado de dicho servicio el señor Depositario del Ayuntamiento don Sebastián Timoner, en la misma forma que los años anteriores, y se designaron los periodos de recaudación del expresado Reparto.

Quedar enterado de los productos obtenidos durante el mes de enero pasado por los conceptos siguientes:

	Pesetas
Arbitrios sobre carnes.	1.624'46
Arbitrio sobre derechos de degüello.	220'10
Arbitrio sobre inspección sanitaria.	533'26
Total.	2.377'82

# Es el resultado

que acredita un producto, y cuando este ha sido tantas veces comprobado como las Confecciones de los Almacenes

## Manolo Cardona

su uso se hace indispensable.

Camisas, Calzoncillos, Camisas dormir, Equipos para novia, Equipos para recién nacido, delantales, etc., etc., de garantizada confección, solo se encuentran en los

**ALMACENES MANOLO CARDONA**

Conceder el servicio benéfico sanitario al vecino Pedro Pons Vincent.

Pasar a informe de la Comisión de Gobernación, una instancia de don Miguel Juanico y otros vecinos, pidiendo se proceda a la secularización del Cementerio Católico de esta Ciudad, para que proponga las reformas que con sujeción a la ley que ha de dictarse hayan de llevarse a cabo al expresado fin, así como la colocación de lápidas con el nombre de «Cementerio Municipal».

Y se levantó la sesión.

### Desde San Luis

No hay procesión este año

Digna del mayor elogio es la actitud observada por el señor Alcalde en el hecho que se explica a continuación:

El lunes de esta semana se personó en casa del señor Alcalde el Ecónomo de la Iglesia de este pueblo solicitándole permiso para celebrar la procesión del viernes santo y el ritual «es seu pas». El señor Alcalde negó el permiso para esto último, y, en cuanto a la procesión, le dijo que le contestaría el jueves, pues había de someter tal solicitud al pleno del Ayuntamiento. El señor Alcalde recibió la denuncia de que el señor Ecónomo había la semana pasada hecho una verdadera ostentación formando una comparsa de niños y adultos con velas, para practicar los auxilios espirituales que le fueran solicitados; y para esta manifestación no tenía el correspondiente permiso, lo cual le hizo presente la autoridad. Este hecho fué repetido por tres veces por el señor Ecónomo, y, sabiendo las prescripciones establecidas, ello hace sospechar que se trataba de hacer una propaganda en la calle.

No le debió extrañar al señor Ecónomo la contestación del señor Alcalde, pues sus reincidencias en hechos de manifestaciones públicas para las cuales se ha de solicitar permiso, y de lo contrario no pueden hacerse, eran de todo el pueblo conocidas. Salió disgustado el cura, no sabemos si por el aspecto espiritual del rito o por la consecuencia económica que irrogaba la prohibición del «es seu pas».

Algunas horas más tarde el señor Ecónomo manifestó al señor Alcalde que no celebrarían procesiones este año y que, por lo tanto, dejase sin efecto su solicitud. Los que suscribimos esta nota estamos muy satisfechos del proceder del señor Alcalde y le felicitamos sinceramente. Y en cuanto al señor Ecónomo y a sus satélites hemos de aconsejarles que vayan con cuidado, porque, aunque no somos amigos de persecuciones, no consentiremos que se nos haga burla y se lancen bravuconadas contra nosotros.

UNOS REPUBLICANOS

### Se vende

Fábrica de Platería sea la maquinaria y troqueles o todo junto con las existencias y tienda precio total o a resulta de inventario.

Dirigirse: Apartado, 31.—Palma de Mallorca.

## Teatro Principal de Mahón

JUEVES 17 MARZO 1932. DOS SESIONES DE GRAN MODA  
6:30 tarde. Abono.—P. P. 2'25. Seg. 1'25. But. 0'90. Asi. 0'65. Ent. 0'55.  
9:30 noche.—» 2'00. » 1'00. » 0'70. » 0'60. » 0'50.  
REAPARICION de la monísima y traviesa estrella Clara Bow en la agradable comedia Paramount

## Fiel a la marina

Le secundan con acierto Harry Green y Frederich March.

Esta semana grandioso estreno de la película sin rival LUCES DE LA CIUDAD por el inimitable artista Charlie Chaplin (CHARLOT).

Pronto: UN YANKY EN LA CORTE DEL REY ARTURO.

## SALON TRIANON

SABADO 19 MARZO 1932. FESTIVIDAD DE SAN JOSE  
Unica sesión a las 6 con Sexteto. (Fuera de abono)  
La renombrada marca Julio César presenta la producción netamente española:  
**LA BODEGA**  
(Versión muda). Cinedrama basado en la famosa novela del insigne Vicente Blasco Ibáñez, bajo la experta dirección de Benito Perojo y magistralmente interpretado por CONCHITA PIQUER y VALENTIN PARERA.  
NOTA: Para no restar brillantez a la fiesta para la elección de MISS COMERCIO se ha suprimido la sesión de la noche.  
OTRA: Viernes y sábado de 6 a 8 se despacharán las localidades.  
PRECIO.—P. 1'50. Pal. 1'25. Ent. v. but. 0'55. Ent. gral. 0'40. M. 0'20.  
DOMINGO a las 3:30, 6 y 9: «LA BODEGA» en sesiones de abono  
Terminada la última sesión GRAN BAILE a cargo de la American Orchestra

## Juventud Republicana

M A H O N

Homenaje a Luis de Tapia

El jueves, día 17 del actual, a las nueve de la noche, nuestro amigo don Francisco Seguí Coll, dará lectura al libro «50 Coplas de Luis de Tapia», edición especial que contiene una selección de las «Coplas del día» del ilustre Poeta del Pueblo.

El acto tendrá lugar en el salón principal de la Casa del Pueblo, recomendando la asistencia de nuestros afiliados, e invitando al público en general.—La Junta Directiva.

## Alcaldía de Mahón

MOTORES

Don Antonio Tudurí pide permiso para instalar en la casa número 13 de la Avenida de J. A. Clavé un motor eléctrico de 1 H. P. para destinarlo a la industria de reparación de automóviles.

Lo que se hace público para conocimiento de todas aquellas personas a quienes dicha instalación pueda afectar para que dentro el plazo de ocho días, a contar de la publicación del presente anuncio en los diarios locales de esta ciudad, puedan presentar las reclamaciones que estimen pertinentes.

Mahón 16 de marzo de 1932.—El Alcalde Accidental, Ramón Carreras.

## Mutualidad de Patronos Agrícolas

Aneja a la Cámara Oficial Agrícola Provincial de Menorca

En vista del corto plazo de que han dispuesto los Patronos para inscribirse en esta MUTUALIDAD, su Junta Directiva, en sesión de ayer, acordó prorrogar hasta fin del presente mes el plazo de inscripción sin recargo en la cuota de entrada, en la inteligencia que no habrá nueva prórroga para este fin y desde 1.º de abril se satisfará el recargo sobre las cuotas establecidas en el artículo 16 del Reglamento aprobado por el Ministerio del Trabajo, o sea 25 pesetas por yunta de labor (colla) y en defecto de ésta, 5 pesetas, además de la parte proporcional que haya correspondido a los fundadores para constituir los fondos de fianza y reserva

Mahón 17 de marzo de 1932.—El Secretario, José de Olives.—V.º B.º—El Presidente, L. Lafuente Vanrell.

**EL COK** es el carbón ideal para cocinas económicas.

**EL COK** es el combustible más barato.

**EL COK** es el carbón de más calorías y por lo tanto el de más rendimiento.

**PRECIOS:** Tamaño grande puesto a domicilio a 4'75 los 40 kilogramos. Tamaño pequeño puesto a domicilio a 5'25 los 40 kilogramos.

Se arreglan gratis las cocinas para el empleo del carbón de COK.

Encargos: En las oficinas de la Sociedad General de Alumbrado, Plaza de Pablo Iglesias (antes Príncipe), 19.

## SALON VICTORIA

VIERNES 18 MARZO. A las 6:30 SESION DE GRAN MODA

De abono para los señores abonados de los sábados

ESTRENO de la más soberbia y lujosa película de la «UFA»:

## EL DIABLO BLANCO

SABADO, Festividad de San José. SESIONES a las 4, 6:30 y 9:30  
De abono para los abonados de los domingos. Últimas proyecciones de EL DIABLO BLANCO, la película asombroso del mundo.

DOMINGO a las 4, 6:30 y 9:30. LUNES a las 6:30 y a las 9:30

## FERMIN GALAN

La sesión de lunes noche dedicada al CASINO DE OBREROS DE UNION REPUBLICANA con derechos preferentes para los señores socios.

La sesión de lunes tarde será de preferencia para los señores abonados de los sábados, reservando sus respectivas localidades hasta el domingo a las 7.

## Crónica local y general

EL TRIUNFO DE HINDEMBURG

Parece que Alemania se va a quedar con Hindenburg. Ha sacado mayoría de votos; pero no ha sacado los suficientes para, en la primera vuelta, ser elegido Presidente. Las elecciones, como es costumbre en semejantes casos, tendrán que repetirse. Pero es más que probable que Hindenburg vuelva a triunfar.

Hay en torno del mariscal el prestigio del hombre noble y sincero. Se ha portado dignamente con el Reichstag, y es un hombre sensato. La reacción llevaría a Alemania a una verdadera catástrofe y, probablemente, a una verdadera guerra civil.

El programa de Hitler, su verdadero contrincante, está plagado de contradicciones. Pero, por eso mismo, es, quizás, que tiene un número crecido de partidarios. Porque, teóricamente, satisface las aspiraciones más opuestas. El nacionalismo más recalcitrante cree en él como a un verdadero redentor. Pero, como dice la prensa sensata, si Hitler subiera al poder se vería en un grave apuro para satisfacer a sus masas heterogéneas.

Lo grave sería, no las dificultades de Hitler, sino las consecuencias a que llevaría su política. Su programa es reaccionario. Llevaría a Alemania a la guerra, y a unas luchas intestinas sangrantes. Porque el culto de Hitler es el de la violencia, y de ahí que detesta los tratados y las vías diplomáticas. Es el amor a lo instintivo, y el instinto no es capaz de negociaciones, sino que o somete por la violencia o se somete por ella.

No es Hindenburg republicano. Pero ha sido leal a la Constitución. Es un patriota. Comprende la situación crítica de Alemania. Es un pueblo desarmado, que paga las culpas de su antiguo imperialismo. Pero no quiere llevar al pueblo a la catástrofe de una guerra, que representaría el hundimiento de Alemania y la perturbación de Europa. Prefiere las negociaciones y la revisión del tratado de Versalles. Es, en fin, un amigable compositor, que se da cuenta de la realidad y no se deja seducir por utopías.

Nuestra opinión, si no ocurren hechos trascendentes e inesperados, es que, en la segunda vuelta, triunfará el mariscal. El triunfo obtenido en la primera elección habrá debilitado la moral de los hitlerianos. Aunque no hay duda que éstos harán un esfuerzo supremo en la próxima lucha. La candidatura de Hindenburg es la última trinchera de salvación de Alemania. Lo que tiene en contra es la circunstancia de haber en este país millones de obreros parados, y el hambre es impulsiva y los que la padecen son impresionables a las sugerencias más utópicas.

Pero el buen sentido se impondrá, y es de desear que así sea, para dar el triunfo a Hindenburg, como lo ha dado ya en las primeras elecciones.

## Luces de la Ciudad

Pésame

Ayer a las cuatro de la tarde fué conducido a su última morada el cadáver del que fué nuestro estimado amigo particular don Juan Moll Guardia, que alcanzó la edad de noventa y un años.

El entierro estuvo concurrido, prueba del afecto que se profesaba al finado y a su familia.

Expresamos a ésta nuestra condolencia.

GRATIS

pueden resultarle las Medias, comprando en la

## Casa de las Medias

Accidente del trabajo  
Ayer tarde uno de los obreros descar-gadores que trabajaba en el moto-velero «Pons Martí» resbaló sobre la palanca y dió fuerte batacazo sobre un costado. Fué trasladado a su domicilio.

GRATIS

pueden resultarle las Medias, comprando en la

## Casa de las Medias

Información militar

Servicio de la Plaza para hoy: Parada. Regimiento de Infantería número 39.

Jefe de día. Comandante de Artillería don Alberto García Díaz.

Imaginaria. Comandante de Infantería, don Antonio Sintés Palliser.

Hospital y Provisiones. 1.º Capitán de Infantería.

Vigilancia. 12.º Oficial de Infantería.

## Agua de Miramar

Pídala en Farmacias y Colmados.

De viaje

Procedentes de Barcelona han llegado esta mañana en el vapor «Jaime II» veintidos pasajeros, entre ellos el capitán de corbeta comandante de l submarino «C-2», don Pedro de Aubared Leal, el industrial don Eugenio Valeri y los comerciantes don Antonio Alcover y don Salvador Botella.

## Luces de la Ciudad

por el gran CHARLOT

Nota comercial

Importación.—Ochenta y cuatro toneladas de carga general ha traído hoy el vapor correo procedente de Barcelona, entre ella café tostado y crudo, azúcar, cacao, maíz, harina de trigo, salvado, cemento, fruta fresca, tomates, suela, sillas de mimbre, paquetería, vino común y otros efectos.

GRATIS

pueden resultarle las Medias, comprando en la

## Casa de las Medias

Demografía

Defunciones:

Día 16:

Juan Moll Guardia, 91 años, Carmen 97.

Damiana Vives Juan, 71 años, San Pablo 6.

## Ganga vendo

Una moto marca «Ariel» 2 1/2 HP. en buen estado.

Una moto con sidecart en buen estado y precio ganga.

Informarán, calle Gracia 24.—Mahón.

## CASINO DEL CONSEY

JUEVES DIA 17 DE MARZO. SESION POPULAR. A 0:30 BUTAGA  
ESTRENO del colosal drama de cow-boys por el famoso BUFFALO BILL

## Perdido en el Desierto

VIERNES 18 MARZO. Noche a las 9:30. GRAN MODA. But. 50. Gral. 40  
Estreno del hermoso drama de lujo, edición alemana: EL TRIUNFO DEL AMOR.

SABADO, FESTIVIDAD DE SAN JOSE: PROGRAMA DOBLE. DOS GRANDES PELICULAS DOS

## SALON VICTORIA

VIERNES DIA 18, a las 6:30. SESION GRAN MODA DE ABONO

Presenta su MAGNA PRODUCCION DE GRAN ESPECTACULO  
**UFA El Diablo Blanco**

Por Ivan Mojouskine, Betty Amman y Lili Dagover.

Sábado, Festividad de San José. A las 4, 6:30 y 9:30. EL DIABLO BLANCO.  
Domingo, a las 4, 6:30 y 9:30. Estreno de la producción nacional de gran éxito:

## FERMIN GALAN

Viernes, sábado y domingo 6:30: B. 1'00. G. 60. Demás sesiones: BU. 75. GR. 50.

LA MUJER X LA MUJER X LA MUJER X

Noticias marítimas

Vapores correos

A las siete y cuarto de esta mañana ha fondeado el vapor «Jaime II» procedente de Barcelona, con el pasaje, la valija y carga.

Capitán interino don Francisco Casau-domecq.  
Saldrá esta noche a las siete para Barcelona.

—Mañana debe llegar el vapor correo procedente de Palma.

Veleros

A causa de la gruesa marejada que había ayer no salieron los veleros «Pons Martí» y «Miguel Caldentey» que han mañana a las 10 y media.

Ventana del mundo

Inglaterra

(De «Heraldo».)

¿Cuál es el más rico de los grandes escritores? Se creía hasta ahora que el célebre Edgard Wallace, residente en América, era el que más ganaba, pues durante su carrera literaria ha conseguido realizar una fortuna de más de un millón de libras esterlinas. Pero resulta, según las curiosas estadísticas que publica la Prensa de Londres, que es el joven escritor inglés Noel Coward quien detenta el primer puesto en esta escala dorada. Noel Coward no tiene más que treinta y dos años; pero esto no ha impedido el tener una renta anual de 50.000 libras esterlinas que le procuran sus libros, sus piezas de teatro y sus escenarios de cine. Los diferentes contratos que ha firmado con muchas casas de ediciones, «trusts» de teatros, compañías cinematográficas, le aseguran esa renta, por lo menos, durante diez años. Coward cobra por término medio, diez chelines por cada palabra de sus escritos.

Después de Coward vienen Bernard Shaw, Kypling, Milne y James Barry. De éstos, el nombre del americano Milne, autor de libros para niños, es el menos conocido de los lectores europeos. Y lo que es más curioso en su caso es que la mayor parte de su renta está formada por tres grandes sumas que se le pagan por la autorización de dar el nombre de sus héroes a los diferentes artículos de la industria, como jabones, pañuelos, ropa, etc. Varios autores han llegado también a la riqueza con una sola obra; por ejemplo: Sheriff ha ganado 50.000 libras esterlinas con su obra teatral «El fin de un viaje», y a Coward «Los dulces amargos» le han valido de un solo golpe 30.000 libras esterlinas. Esta opereta, que se representa actualmente en América, dará en total a su autor una renta, por lo menos, de 100.000 libras esterlinas. Las mujeres escritoras, por el contrario, ganan mucho menos. Fanny Nearst y Elna Ferber, que trabajan en América, principalmente para las compañías de cine, son las que más ganan, no pasan de las 20.000 libras esterlinas por año.

MISS COMERCIO

Para dar más realce a la fiesta que tiene que celebrarse el 19 de marzo (festividad de S. José) en el Salón Fraternidad, la comisión organizadora ha obtenido la valiosa cooperación de distinguidos artistas y comerciantes de esta localidad, para formar el Jurado que ha de elegir a la señorita que ha de ser proclamada

MISS COMERCIO

La comisión se complace en participar que dicha fiesta es completamente ajena a toda idea política.

SERVICIO TELEGRAFICO

DE «LA VOZ DE MENORCA»

Madrid 16 a las 17-40, a las 23-30 y 17 a la 1-30.

El proyecto de reforma agraria

Nota oficial

Un extracto

Los asentamientos. — El proyecto de reforma agraria que es extensísimo confirma que los asentamientos tendrán lugar únicamente en Andalucía, Ciudad Real, Toledo, Albacete y Salamanca. Se precisará una nueva ley para extenderlos a otras provincias. Cada año se fijarán los asentamientos.

Ejecución. — La ley de asentamientos la ejecutará el Instituto de reforma agraria al que sustituirá hasta su creación una junta central que procederá a inventariar las tierras expropiables; éstas serán adjudicadas como legado del Estado, la provincia o señorías heredadas.

Las tierras. — Van comprendidas entre las tierras expropiables, las incultas, las mal cultivadas, las mal regadas, las explotadas en arrendamiento fijo superior a doce años, excepto los arrendamientos de menores o incapacitados, las situadas a distancia menor de dos kilómetros de poblados inferiores a veinte y cinco mil habitantes, las que excedan de cincuenta hectáreas de secano y cinco de regadío, no cultivadas o deficientemente laboradas, las pertenecientes a un solo propietario cuando excedan de la quinta parte del término municipal.

Excepciones. — Se exceptúan de la expropiación los bienes comunales de los municipios, las explotaciones forestales, los pastos, los baldíos, los eriales y las fincas modelo de perfección técnica y económica.

Economía. — En los bienes de señorío se indemnizarán solamente las mejoras introducidas. Las propiedades se capitalizarán por razón de la renta territorial, catastral o amillarada con arreglo a una escala que comienza con el 5 por 100 en la renta interior a quince mil pesetas y termina con el 20 por 100 en la renta superior a doscientas mil; las expropia-

ciones se pagarán en papel de una deuda amortizable especial por cincuenta años.

Numerario. — La indemnización en numerario se sujetará a una escala que comienza con el 20 por 100 para la renta que no exceda de quince mil pesetas y terminará con el 1 por 100 para la renta de doscientas mil pesetas.

Reglamentación

Juntas y censo. — Las juntas provinciales las integrarán obreros campesinos y propietarios, en igual número unos y otros, asesados por un ingeniero agrónomo, se formará un censo de campesinos para determinar los asentamientos.

Deberes y derechos. — Se asentarán en primer término los jornaleros que no posean tierra y los propietarios que satisfagan por menos de diez hectáreas de secano y uno de regadío; se señala la aplicación que tendrán los inmuebles objeto de esta ley.

Los asentados serán responsables de los desperfectos en las tierras y en los edificios; el asentamiento se hará mediante acta en presencia del propietario.

Se podrá llegar incluso a levantar el asentamiento y exigir responsabilidades.

La ley reglamentará el crédito territorial.

Se declararán bienes comunales las fincas rústicas reales y predios de las mismas y las que pertenezcan a entidades locales menores que las mancomunidades.

Una ley complementaria reglamentará lo relativo a bienes comunales.

Se declararán redimibles los foros subforos y también la «rabasse norte» a voluntad del «rabassaire».

Congreso de los Diputados

Sesión del día 16

Preliminares

A las cuatro de la tarde el presidente señor Besteiro abre la sesión con muy

poca concurrencia en la sala y en la tribuna.

En el banco azul los señores Cerver y Largo Caballero.

Aprobada el acta de la sesión anterior se pasa al orden del día.

Después de ligera discusión se aprueba por 156 votos contra 51 un concurso para la provisión de plazas de la Dirección de Ganadería.

Presupuesto del ministerio de Gobernación

Se pone a debate el presupuesto del ministerio de Gobernación.

El señor Guerra del Río consume un turno contra la totalidad. Combate el aumento del 20 por 100 al personal, cuando se rechaza el aumento de plantilla que aprobaron las cortes para otros ministerios.

El señor Pittaluga aboga por la creación de un ministerio de Sanidad y la formación de un cuerpo de gobernadores civiles mediante ejercicios de oposición.

El señor Casares esplica las economías que ha introducido en el ministerio de la Gobernación y coincide en la opinión de que precisa constituir un cuerpo de gobernadores civiles. Dice que se atenderá lo que se ha indicado respecto a Sanidad.

El señor Azaña, jefe del Gobierno manifiesta que hasta que se confeccione el estatuto general de funcionarios, precisa que estos conserven la situación que tenían al advenir la República. Por demandar las necesidades de la Hacienda anuncia un proyecto para resolver el problema de la administración.

Durante el curso del debate se desechan todas las enmiendas que se presentan y se aprueba el presupuesto de Gobernación.

Se levanta la sesión a las 9-30 de la noche.

Crónica nacional

Noticias varias

Un Alcalde mentiroso

En su conversación con los señores de la prensa, el ministro de la Gobernación les manifestó que había destituido al Alcalde de Villanueva del Arzobispo.

El motivo de la destitución es que aquella autoridad había sido referenciar mentirosa de lo ocurrido en dicha población donde todavía persiste la agitación.

Los pueblos inquietos

En Villanueva del Arzobispo la guardia civil prosigue las gestiones para detener a los autores de la colocación de petardos.

Entre los heridos está el hijo de un patrono y se encuentra gravísimo.

En el resto de España, dice el señor Casares, hay tranquilidad.

Córdoba.—El Gobernador civil dijo a los periodistas que había adoptado me-

das para evitar que estalle un movimiento extremista que se prepara.

Bilbao.—Sabe la primera autoridad civil que ciertos elementos perturbadores intentan provocar un movimiento.

¿El fiscal que blandió un garrote?

Ha sido declarado en situación de excedente el teniente fiscal de la Audiencia de Granada don Juan García Valderreras.

Parece que se trata de aquel Fiscal que intervino activamente en los incidentes provocados por gentes de las derechas cavernícolas en la plaza de toros, durante un mitin reaccionario y que hecho un basilisco llegó hasta el atrevimiento de apelear con el bastón a los republicanos.

Del mundo oficial

Instrucción.—El ministro de Instrucción señor De los Ríos se posesionó del patronato del museo del traje y después informó ante la comisión de presupuestos sobre el del departamento que dirige.

Estado.—Se rectifica la noticia de que se siente en el banquillo de los acusados en Madrid un funcionario que fué dado de baja en la carrera diplomática hace años.

Presidencia.—El señor Azaña ha conferenciado con el embajador de Chile, pero no se han hecho públicos los asuntos que trataron.

Trabajo.—El señor Largo Caballero dió cuenta al Gobierno de haberse resuelto algunas huelgas parciales.

Revoltillo

Tabacos.—Ayer el Gobierno acordó adjudicar el monopolio de la venta de tabacos en el norte de Africa a la Compañía Canariense Marroquí.

Politiquilla.—Dicen de Barcelona que se cree serán rechazadas las dimisiones que de sus cargos han presentado los concejales de la izquierda catalana.

Aparición macabra.—Han aparecido los cadáveres de los aviadores, víctimas del accidente aéreo ocurrido últimamente.

Deportaciones anuladas.—El general Justo, Presidente de la República Argentina, ha anulado las deportaciones de treinta y tres ciudadanos del Plata que se hallan a bordo del vapor «Chaco» llegado a Cádiz hace pocos días.

LOS DIARIOS MADRILEÑOS:

Sol, Voz, Liberal, Libertad, Heraldo, Luz, Ahora, A B C

Y LOS BARCELONESES

Las Noticias, La Nau, La Noche, Mundo Deportivo, Diluvio y Vanguardia

LAS REVISTAS:

Mundo Gráfico, Nuevo Mundo, La Estampa, La Campana de Gracia, L'Esquella, Ondas, Muchas Gracias, Revista Literaria, Fray-Lazo, Gorro Frigio, La Calle, etc., etc.

los encontrará usted en la TIPOGRAFÍA MAHONESA, calle Fermín Galán.

Campo de la Unión Sportiva

DOMINGO DIA 20

Tarde a las tres

Gran partido de futbol entre los potentes equipos

Regimiento Infantería 39

CONTRA

Unión Sportiva

PRECIOS: Entrada gral. 1'00. Socios 0'50. Soldados 0'25. Niños 0'10. Señoritas gratis

NOTA: Cabos y soldados de Infantería entrada gratis.

HOTEL BUSTAMANTE

— M A H O N —

MENU PARA HOY

Entremeses variados  
Caneloni  
Ragout de ternera  
Pescado frito  
Pollo asado  
Postres variados

MENU PARA MANANA

Entremeses variados  
Escupiñas  
Arroz cubano  
Calamares rellenos  
Ternera con salsa  
Postres variados

	PESETAS		
Precio del cubierto	5		
tickets 10 comidas clase superior	35		
» 10 » » especial	25		
Abono mensual comida y cena (superior)	150		
» » » » (especial)	110		
Hospedaje completo por día (tout compris)	10		

substraerse a dedicar sus exquisitas atenciones a los que procuraban agrandarle; así es que tenía varias amantes, pero resultaba difícil adivinar a cuál de ellas amaba verdaderamente. Iba con mucha frecuencia a casa de la reina delina. La hermosura de esta princesa, su delicadeza, el cuidado que ponía en gustar a todos y el aprecio particular con que distinguía a este príncipe, dieron lugar a creer algunas veces que la miraba con buenos ojos y que la prefería a todas.

Los duques de Guisa, de los que era sobrino, habían aumentado mucho su crédito y consideración gracias a su matrimonio: su ambición les hacía aspirar a igualarse a los príncipes de sangre real y a compartir el poder del condestable de Montmorency. El rey confiaba a éste la mayor parte de los asuntos del gobierno y trataba al duque de Guisa y al mariscal de Saint-André como favoritos. Pero para mantenerse a su lado los que por el favor o los asuntos públicos se habían acercado a su persona sólo podían lograrlo sometándose a la voluntad de la duquesa de Valentinois, pues aunque no fuese joven ni conservase su belleza, le gobernaba con un imperio tan absoluto, que puede decirse que era la dueña de su persona y del Estado.

El rey, que siempre había manifestado un verdadero aprecio por el condestable, tan pronto como empezó a reinar le llamó a su lado, levantándole el destierro que Francisco I le había impuesto. La Corte quedó repartida entre los duques de Guisa y

ba a manifestar su ingenio sorprendente y aquella incomparable belleza que tan funesta le ha sido. María Estuardo, reina de Escocia, que acababa de casarse con el delfín y por lo cual le llamaban la reina delina, era una mujer perfecta por su cuerpo y por su espíritu. Se había educado en la Corte de Francia, de la que adquirió toda su cortesía, y había nacido con tan buenas disposiciones para todas las cosas bellas, que a pesar de su extrema juventud las amaba y las juzgaba mejor que nadie. La reina, su suegra, y la hermana del rey eran aficionadas también a la poesía, el teatro y la música. El culto que Francisco I había profesado a la poesía y a las letras reinaba aún en Francia, y añadiendo a esto los ejercicios corporales a los que el rey, su hijo, era aficionado, puede decirse que en la Corte no faltaba ningún placer. Pero lo que hacía resaltar más la belleza y majestuosidad de esta Corte era el extraordinario mérito de un número infinito de príncipes y grandes señores. Los que voy a nombrar eran, en diferentes aspectos, el adorno y admiración de su siglo.

El rey de Navarra atraía el respeto de todo el mundo por la grandeza de su rango y por la que reflejaba su persona. Sobresalía en el arte de la guerra, y la simulación que sentía por el duque de Guisa le hizo algunas veces abandonar su puesto de general para ir a combatir a su lado y en los sitios más peligrosos, como un simple soldado. También es verdad que este duque había demostra-

## Un émulo de Kurten Noticias de todas partes

Berlín 11.—Toda la Prensa vienesa publica largos artículos sobre las revelaciones del vampiro de Linz, ese émulo de Kurten, que, detenido por haber asesinado por sadismo a la viuda de un contratista de construcciones, ha confesado otros diez crímenes análogos, que han quedado hasta ahora impunes. El asesino, que se llama Francois Leitgoebs, es un reincidente, que ha sido varias veces condenado por atentado a las costumbres y violaciones. Aunque era objeto de una vigilancia permanente pudo llegar a descartarse toda sospecha, dando a sus crímenes la apariencia de asesinatos que tenían por objeto el robo. Por eso Leitgoebs no dejaba nunca, una vez cometido su crimen, de llevarse todo lo que podía encontrar en la casa de sus víctimas en dinero y en joyas. Porque, contrariamente a Kurten, el vampiro de Linz no operaba nunca al aire libre, sino que asesinaba a las mujeres en sus casas. La mayor parte de las víctimas de este asesino han sido estranguladas por el monstruo. Este da ante el juez de instrucción pruebas de un cinismo repugnante.

### LIBRETAS DE INQUILINATO

LAS ENCONTRARA EN LA

TIPOGRAFIA MAHONESA

### TODOS LOS PORTEROS DE UNA CALLE SON HEREDEROS DE UNA MUCHACHA

Bilbao 10.—Hoy ha ocurrido un suceso curiosísimo. Todos los porteros de las catorce casas de la calle de la Viuda de Balsa fueron convocados en casa de un notario para darles cuenta de haber sido nombrados herederos de una criada que estuvo treinta y dos años al servicio de Oscar Rochelt, que vive en una de las casas de la citada calle. Efectivamente, en el testamento de la criada en cuestión, muerta recientemente y llamada Anaclea Zubiauz, se asignaba a cada uno de los porteros de la calle la suma de veinte pesetas, que les fué entregada en el acto.

### UN NUEVO MODELO DE COCHE «FORD»

Detroit, 10.—Hoy ha sido clasificado con el número uno el primer coche «Ford» modelo «V Ocho», salido de los talleres. El señor Ford personalmente ha presenciado el acto. Con los 70 mil operarios de la casa empleados en la fábrica de Rouger River se espera que podrán fabricarse de 4 a 5 mil coches diarios, teniendo el proyecto de construir durante el año 1932 un millón y medio de coches.

EN UN SOTANO ES HALLADO EL ESQUELETO DE UN JOVEN SUJETO A LA PARED POR UNA CADENA Varsovia.—En el sótano de una casa

de la aldea de Kuna, en el distrito de Vilnam, se ha encontrado el esqueleto de un hombre encadenado a la pared.

La casa fué comprada recientemente por un individuo que decidió restaurarla, pues hacía varios años que la casa estaba deshabitada y en un estado de completo abandono.

La Policía ha averiguado que el esqueleto es el del hijo del antiguo propietario de la casa, un joven de unos veinticuatro años de edad, que se volvió loco. En el pueblo se creía que el joven había sido llevado a un manicomio a la ciudad; pero, evidentemente, el padre, por no separarse de él, lo bajó al sótano y, temeroso de su locura, lo ató con una cadena al muro. Todo el mundo ignoraba la existencia del muchacho en aquella casa.

Dos años después de la desaparición del loco murió repentinamente el padre. Como no pudo decir donde estaba encerrado su hijo y la casa fué cerrada inmediatamente después de su muerte, el loco debió de morir de hambre encerrado en el sótano.

### VOLCANES EN ACTIVIDAD

Bandaneira, 12.—La población se ha refugiado en el campo, pues a consecuencia de varias erupciones volcánicas seguidas de hundimientos de terreno, se han formado nuevos cráteres que amenazan las aldeas de la región

### REORGANIZACION DE LAS JUVENTUDES RADICALES

El comité directivo de la Federación de Juventudes Radicales de Cataluña ha acordado convocar para en breve una

asamblea de todas las organizaciones de Cataluña, a fin de dar una nueva estructuración a las Juventudes Radicales de esta región y renovar los elementos directivos

## Banco de Menorca

Bolsa de Barcelona de 16 de marzo de 1932

Francos cheque	51'80
Libras id.	47'75
Dollars id.	13'13
Liras id.	68'20
Interior serie A	65'50
Id. id. B	65'25
Amort. 5 p. 100 serie A 1920	87'25
Id. id. id. B 1920	87'15
Exterior serie A	80'00
Obligaciones Compañía Trasatlántica 6 p. 100 1922	00'00
Obligaciones F. C. Norte Prioridad 3 p. 100	53'75
Amort. 5 p. 100 serie A 1917	81'00
Amort. 5 p. 100 serie B 1917	81'00
Obligaciones Sociedad General Aguas Barcelona 6 p. 100	100'25
Acciones norte fin mes	57'50
Id. Alicante id.	37'80
Id. Andaluces id.	22'00
Id. Orenses id.	00'00
Id. Coloniales id.	54'00

### Crédito Mercantil de Menorca

Pagamos el cupón vencimiento 1.º de abril de 1932, de las DEUDAS INTERIOR, EXTERIOR y AMORTIZABLES 4 y 5 por 100. También pagamos los cupones de otros valores, cuyo importe líquido nos sea conocido.

### BANCO DE MENORCA

Habiendo acordado esta Sociedad, en Junta General celebrada el día 28 de los corrientes, repartir un dividendo de siete por ciento libre de impuestos, o sean diez y siete pesetas, cincuenta céntimos por acción, por los beneficios correspondientes al finido ejercicio de 1931, se avisa a los señores accionistas que el pago queda abierto desde hoy en las oficinas sociales, contra entrega del cupón núm. 20. Mahón 29 de febrero del 1932.—El Vocal de Turno, Juan Humbert.

## Crédito Mercantil de Menorca

Bolsa de Barcelona de 16 de marzo de 1932

Amortizable 5 p. 100 A 1920	87'25
" " " B 1920	87'25
Interior 4 p. 100 A	65'25
" " " B	65'25
Amortizable 5 p. 100 A 1917	81'00
" " " B 1917	81'00
" " " A 1927 libre	92'00
" " " B 1927 libre	90'75
Exterior 4 p. 100 A	80'00
" " " B	80'00
Obligaciones Norte Prioridad. Alicante 3 p. 100 1.ª hipoteca	54'00
Andaluces 2.ª serie fijo	46'75
Bédulas B. Hip. España 4 p. 100	23'75
Id. id. id. 5 p. 100	80'00
Id. id. id. 6 p. 100	87'75
Francos cheque Paris	99'30
Liras " Roma	51'80
Dollars " New-York	68'20
Libras " Londres	47'75
Reichsmarcald Berlin	3'115

### MONEDAS DE ORO

Alfonosinos	254'00
Onzas y sus fracciones	254'00
isabelinas	255'00

### COTIZACIONES DE VALORES LOCALES

Obl. Ayuntamiento Mahón 6 p. 100 E 1897	100
" " " " " 6 p. 100 E 1916	100
" " " " " 5 p. 100 E 1921	100
Empréstito 100,000 pesetas	100
Ayuntamiento Mahón 5 p. 100 E 1921	100
Empréstito 45,000 pesetas	100
Ayuntamiento Mahón 6 p. 100 E 1925	100
" " " " " 6 p. 100 E 1927	100
libre impuestos	100
Ayuntamiento Mahón 6 p. 100 E 1929	100
libre impuestos	100
Acciones L. Eléctrica Mahonesa, S. A.	100
Oblig. Eléctrica Mahonesa, S. A. 6 p. 100	100
Acciones Banco de Menorca	50
" Banco de Ferrerías	50
" Crédito Mercantil de Menorca	50
" Sdad. General de Alumbrado	50
Obl. Sdad. General Alumbrado, 6 p. 100	100

## CASAS RECOMENDADAS

Últimas novedades en fajas para señora

Gran surtido en medias

CASA MATEO MIR DOCTOR ORFILA, 22

VAINICAS A MAQUINA A 0'20 PESETAS EL METRO en la casa

Manolo Cardona

CASA MURILLO FUNDADA EN 1869

Colores en polvo: Verde a la cal fijo superior, rosa a la cal medio, violeta a la cal claro.—Violeta Republicana, bermellón fijo a la luz, rojo universal superior, carmin superior claro

PI Y MARGALL, 26 TELEFONO N.º 22

## L'ABEILLE

COMPANIA DE SEGUROS

ACCIDENTES, VIDA, INCENDIOS

Agente general en Menorca:

RAMON BUSTAMANTE, calle Pi y Margall, 11

Gran surtido en medias y calcetines Mallas finas

Colores Novedad

La Casa de las Medias

Arravaleta, 25. MAHON



do tan admirable valor y había tenido tan felices éxitos, que no había gran capitán que dejase de mirarle con envidia. Su valor estaba sustentado por otras grandes cualidades no menos preciosas: poseía un espíritu vasto y profundo, un alma noble y elevada e igual capacidad para la guerra que para los asuntos de gobierno.

El cardenal de Lorena, su hermano, que poseía al lado de su ambición desmesurada un espíritu agudo y una elocuencia admirable, había adquirido profundos conocimientos, que le servían para darse a conocer en defensa de la religión, que empezaba entonces a ser atacada.

El caballero de Guisa, al que luego llamaron el gran prior, era un príncipe querido de todos, apuesto, lleno de ingenio y habilidad y de un valor reconocido en toda Europa.

El príncipe de Condé, dentro de un cuerpo endeble y poco favorecido por la naturaleza encerraba un alma grande y altiva y un espíritu que le hacía amable hasta a los ojos de las más hermosas damas.

El duque de Nevers, cuya existencia había sido gloriosa por la guerra y los altos cargos que había desempeñado, a pesar de su edad un poco avanzada, hacía las delicias de la Corte. Tenía tres hijos a cual más perfectos. El segundo de ellos, a quien llamaban el príncipe de Clèves, sostenía dignamente la gloria de su nombre. Era bravo y mag-

nífico y de una prudencia poco común en la juventud.

El vidamo de Chartres, descendiente de la antigua casa de Vendôme, cuyo nombre no han desdeñado llevar los príncipes de sangre real, se distinguía igualmente en la guerra que en la galantería. Era arrogante, valiente, atrevido y liberal, cualidades todas vivas y brillantes; era, en fin, el único digno de ser comparado con el duque de Nemours, si alguien le podía ser comparado. Pero este príncipe era una obra maestra de la naturaleza. Lo menos admirable que tenía era el hecho de ser el hombre mejor formado y más guapo del mundo: lo que le colocaba por encima de los demás era su valor incomparable y un atractivo en su espíritu, en sus facciones y en sus ademanes que jamás se habían visto más que en él. Su jovialidad gustaba por igual a los hombres que a las mujeres. Su destreza era extraordinaria en todos los juegos; su elegancia en el vestir era tal, que todos procuraban imitar, sin conseguirlo, y, en fin, brillaba un aire en toda su persona que atraía todas las miradas en cuantos sitios se presentaba. No había dama en la Corte que no se sintiese íntimamente halagada al verle interesado por ella; pocas de aquellas por las que él se había interesado podían vanagloriarse por haberle resistido, y hasta varias a las que no había testimoniado la menor pasión no habían podido dejar de sentirlo por él. Tenía tanta delicadeza y era tan dado a la galantería, que no podía

## COMPANIA TRASMEDITERRANEA

BARCELONA Vía Layetana, 2

MADRID Pza de las Cortes, 6

Servicios regulares de vapores comerciales y correos entre la Península - Baleares - Norte de Africa - Canarias - Guinea española

Línea rápida de gran lujo Barcelona-Cadiz-Canarias Salidas semanales, los sábados de Barcelona y los lunes de Cadiz.

Servicio fijo rápido quincenal Mediterráneo-Cantábrico Salidas para el Norte de Barcelona los miércoles y para Barcelona, de Bilbao, los mismos días.

Servicio fijo para los puertos del Mediterráneo-Norte de Africa y Canarias Con salidas de Barcelona quincenalmente, los jueves admitiendo carga y pasaje

LÍNEA DE FERNANDO POO Servicio rápido quincenal, con salidas los días 15 de Barcelona y los 20 de Cadiz.

Servicios diarios entre Málaga y Melilla-Melilla y Ceuta-Almería y Melilla-Algeciras y Tánger

LÍNEA CADIZ-LARACHE Salidas de Cadiz los días 1, 5, 10, 15, 20 y 25 de cada mes

LÍNEA RAPIDA DE GRAN LUJO BARCELONA-PALMA MALLORCA Salidas todos los días, (excepto los domingos) de Barcelona y Palma a las 21 h. Llegada a las 7 horas

LÍNEA RAPIDA BARCELONA-MAHON Salidas de Barcelona los miércoles y viernes a las 19 h. de Mahón martes y jueves a las 19 h.

SERVICIO PALMA-MAHON Salidas de Palma los jueves a las 20 h, y de Mahón los viernes a las 20 horas.

Para informes: Delegación de la Compañía: Juan Mir y Mir, 24